

Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot
Band: 269 (1996)

Artikel: Kalender
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-654814>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 27.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Januar – Jänner

☾ Himmelserscheinungen

I Montag	1	Neujahr , Jesus		3 58	♂ ♂ ♂, ♂ ♂ ♀	kalt, Tauwetter,
Dienstag	2	Berchtold		4 56	♀ Abendstern	
Mittwoch	3	Isaak, Enoch		5 50		
Donnerstag	4	Titus		6 40	☾ 4 18, ☼ in Erdnähe	wieder
Freitag	5	Simeon , Gerlach		Aufg.	☼ 21 51 in Erdferne	
Samstag	6	Epiph. Drei Könige		17 54		

2. Als Jesus zwölf Jahre alt war Luk. 2

Sonnenaufgang 8 11, Sonnenuntergang 16 53, Tageslänge 8 Std. 42 Min.

Sonntag	7	1. S. n. Ep. , Isidor		18 52	♂ ♂ ♂	kalt,
Montag	8	Erhard		19 52		
Dienstag	9	Julian		20 52		
Mittwoch	10	Samson, Paul		21 54		
Donnerstag	11	Diethelm		22 57	☾ 16 50	
Freitag	12	Reinhold, Meinrad				
Samstag	13	Hilarius		0 02	☼ 21 45 in ♀ (19 15), ♂ ♂ ♂	

3. Von der Hochzeit zu Kana Joh. 2

Sonnenaufgang 8 09, Sonnenuntergang 17 02, Tageslänge 8 Std. 53 Min.

Sonntag	14	2. S. n. Ep. , Felix		1 09		Glatteis,
Montag	15	Maurus		2 17		
Dienstag	16	Marcel		3 27	♂ ♂ ♂, ♀ ♂ ♂	
Mittwoch	17	Anton		4 35		Schnee,
Donnerstag	18	Priska		5 41	☾ 6 36, ♀ in unterer ♂ ♂, 21 ♂ ☼	
Freitag	19	Martha		6 39		
Samstag	20	Fabian, Sebastian		Untg.	☼ 13 50, ☼ in ≈ 19 52, ☼ in Erdnähe, ♂ ♂ ♂	

4. Jesus heilt einen Aussätzigen Matth. 8

Sonnenaufgang 8 04, Sonnenuntergang 17 12, Tageslänge 9 Std. 08 Min.

Sonntag	21	3. S. n. Ep. , Agnes		18 51	♂ ♂ ♂	ver- mishtes
Montag	22	Vinzenz		20 07		
Dienstag	23	Emerentia		21 22	♀ ♂ ☼	
Mittwoch	24	Timotheus		22 33	☾ 7 55, ♀ ♂ ☼	Wetter,
Donnerstag	25	Pauli Bekehrung		23 41		
Freitag	26	Polykarp		—	☼ 5 11	
Samstag	27	Chrysostomus		0 47	☾ 12 14	

5. Vom Schifflein Christi Matth. 8

Sonnenaufgang 7 57, Sonnenuntergang 17 22, Tageslänge 9 Std. 25 Min.

Sonntag	28	4. S. n. Ep. , Karl		1 49		Regen
Montag	29	Valerius		2 49		
Dienstag	30	Adelgunde		3 44		
Mittwoch	31	Virgil		4 36	☾ 11 47	



Bauernregeln im Jänner

Im Jänner kann man sehen, was für Witterung in jedem Monat des Jahres kommen wird; ist der Anfang, das Mittel und das Ende gut, so gibt es ein gedeihliches Jahr. Donner bedeutet grosse Kälte.

Der Wassermann

Du liebst zwar nicht den Wassermann,
dir steht der Weinmann besser an;
doch jener steht auf festem Fuss,
wenn der den Boden küssen muss.

Vollmond am 5., um 21 51 Uhr
Letztes Viertel am 13., um 21 45 Uhr
Neumond am 20., um 13 50 Uhr
Erstes Viertel am 27., um 12 14 Uhr
Nidsigend am 4., um 4 18 Uhr
Obsigend am 18., um 6 36 Uhr
Nidsigend am 31., um 11 47 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Januar siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Januar Seite 31

I Betreibungsferien

Notizen im Januar

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____

Notizen

[illegible]

HOLZGRABKREUZE
WAPPEN
STABELLEN
HAUSSCHRIFTEN

MARTIN FLÜCK SCHNITZEREI
3855 BRIENZ · 036 51 11 80

Februar – Hornung

☾ Himmelserscheinungen

Donnerstag	1	Brigitta	☿	5 22		trüb
Freitag	2	Lichtmess, Bodo	☿	6 04	☾ in Erdferne	
Samstag	3	Blasius	☿	6 41	♀ ♂ ♄	und

6. Von den Arbeitern im Weinberg Matth. 20
Sonnenaufgang 7 48, Sonnenuntergang 17 32, Tageslänge 9 Std. 44 Min.

Sonntag	4	Sept., Veronika	☿	Aufg.	☼ 16 58	
Montag	5	Agatha	☿	18 45		
Dienstag	6	Dorothea	☿	19 47		regnerisch,
Mittwoch	7	Richard	☿	20 50	☾ 23 33	
Donnerstag	8	Salomon	☿	21 54		
Freitag	9	Apollonia	☿	22 59	♂ 19 45	
Samstag	10	Scholastika	☿	—		schön,

7. Vom Sämann und Samen Luk. 8
Sonnenaufgang 7 38, Sonnenuntergang 17 43, Tageslänge 10 Std. 05 Min.

Sonntag	11	Sex., Euphrosina	☿	0 06	♀ ♂ ♄, ♀ Morgenstern	
Montag	12	Susanna	☿	1 13	☾ 9 37	
Dienstag	13	Johann	☿	2 20		Schnee,
Mittwoch	14	Valentin	☿	3 24	☾ 16 32	
Donnerstag	15	Siegfried	☿	4 24	♂ ♂ ☾	
Freitag	16	Julian	☿	5 17	♀ ♂ ♂, ♄ ♂ ☾	
Samstag	17	Donatus	☿	6 03	☾ in Erdnähe, ♀ ♂ ☾, ♂ ♂ ☾	

8. Jesus heilt einen Blinden Luk. 18
Sonnenaufgang 7 27, Sonnenuntergang 17 54, Tageslänge 10 Std. 27 Min.

Sonntag	18	Herrenf., Simon, Kaspar	☿	Untg.		sehr
Montag	19	Gubertus	☿	18 54	☼ 0 30, ☼ in ♄ 10 00	
Dienstag	20	Elentherius	☿	20 08	☾ 19 13	
Mittwoch	21	Aschermittw., Eleonora	☿	21 20		kalt,
Donnerstag	22	Petri Stuhlfeier	☿	22 29	♂ 10 16, ♀ ♂ ☾	
Freitag	23	Josua	☿	23 34		
Samstag	24	Schalttag	☿	—		

9. Jesus wird vom Teufel versucht Matth. 4
Sonnenaufgang 7 15, Sonnenuntergang 18 04, Tageslänge 10 Std. 49 Min.

Sonntag	25	Inv., Matthias	☿	0 37		
Montag	26	Viktor	☿	1 35	♂ 6 52	
Dienstag	27	Nestor	☿	2 28	☾ 19 32	Regen
Mittwoch	28	Sarah	☿	3 17		
Donnerstag	29	Antonia	☿	4 01	☾ in Erdferne	



Bauernregeln im Hornung

Wie es in der Nacht vor Petri Stuhlfeier wittert, so wittert es 40 Tage nacheinander; wie das Wetter am Aschermittwoch ist, soll es die ganze Fasten bleiben.

Die Fische

Auf trockenem Lande stirbt der Fisch, im Wasser lebt er froh und frisch. So ändre nicht und sei zufrieden, wem Gott sein stilles Glück beschieden.

Vollmond am 4., um 16 58 Uhr
Letztes Viertel am 12., um 9 37 Uhr
Neumond am 19., um 0 30 Uhr
Erstes Viertel am 26., um 6 52 Uhr
Obsigend am 14., um 16 32 Uhr
Nidsigend am 27., um 19 32 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Februar siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Februar Seite 32

Notizen im Februar

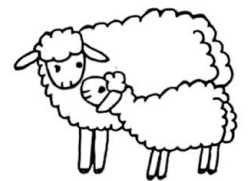
1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____

Notizen

[illegible]

Nordisch schlafen mit unseren
Schafwool-Duvets
ein Vergnügen

Naturbetten
Handwebteppiche
Webstühle
Spinnräder usw. s



Schafschur Huttwil:
19. Oktober 1996

Spycher-Handwerk
4953 Schwarzenbach
Tel. 063 72 11 52

Freitag	1	Albin	☿	4 40
Samstag	2	Simplicius	♈	5 14

10. Von der Verklärung Jesu Matth. 17

Sonnenaufgang 7 02, Sonnenuntergang 18 15,
Tageslänge 11 Std. 13 Min.

Sonntag	3	Rem., Kunigunde	♈	5 46
Montag	4	Adrian	♈	Aufg. ♂ ♂ ☉
Dienstag	5	Eusebius	♈	18 41 ☺ 10 23
Mittwoch	6	Fridolin	♈	19 45 ☾ 6 14
Donnerstag	7	Perp., Felicitas	♈	20 51 ♀ 22.50
Freitag	8	Philemon	♈	21 58
Samstag	9	Franziska	♈	23 05

11. Jesus treibt Teufel aus Luk. 11

Sonnenaufgang 6 49, Sonnenuntergang 18 25,
Tageslänge 11 Std. 36 Min.

Sonntag	10	Oc., Alexander	♈	—	Regen und Schnee,
Montag	11	Küngold	♈	0 11	hart
Dienstag	12	Gregor	♈	1 15 ☾ 18 15, ☾ 23 14	
Mittwoch	13	Ernst	♈	2 15	
Donnerstag	14	Zacharias	♈	3 09 ♀ ♂ ☾	
Freitag	15	Melchior	♈	3 56 ☽ ♂ ☾, ♀ ♂ ☾	
Samstag	16	Herbert	♈	4 38 ☾ in Erdnähe	

12. Jesus speist 5000 Mann Joh. 6

Sonnenaufgang 6 35, Sonnenuntergang 18 35,
Tageslänge 12 Std. 00 Min.

Sonntag	17	Laet., Gertrud		5 15	♂ ♂ ☉	gefroren,
Montag	18	Gabriel		5 49		Regenwetter,
Dienstag	19	Josef		Untg.	☹ 11 45, ☾ 5 37	
Mittwoch	20	Emanuel		20 06	☿ 18 59, ☉ in ♀ 9 03,	Frühlingsanfang,
Donnerstag	21	Benedikt		21 15		Tagundnachtgleiche
Freitag	22	Niklaus von Flüe		22 20	♂ ♂ ♀	Regen und
Samstag	23	Fidel		23 21	♂ ♂ ♂, ☿ ♂ ♀, ♀ ♂ ☾	Schnee,

13. Die Juden wollten Jesum steinigen Joh. 8

Sonnenaufgang 6 21, Sonnenuntergang 18 45,
Tageslänge 12 Std. 24 Min.

Sonntag	24	Jud., Erwin	♈	—	gefroren,
Montag	25	Mariä Verk., Humbert	♈	0 18	schön,
Dienstag	26	Cäsar	♈	1 09 ☾ 3 41	
Mittwoch	27	Emma	♈	1 55 ☽ 2 31	
Donnerstag	28	Priskus	♈	2 36 ☾ in Erdferne, ☽ in oberer ♂ ☉	
Freitag	29	Ludolf	♈	3 13	trüb
Samstag	30	Amadeus	♈	3 45	und

14. Vom Einzug Jesu in Jerusalem Matth. 21

Sonnenaufgang 7 07, Sonnenuntergang 19 54,
Tageslänge 12 Std. 47 Min.

Sonntag	31	Palms., Guido	♈	5 15	Regen
---------	----	---------------	---	------	-------



Bauernregeln im Märzen

Ist Mariä Verkündigung hell und klar, so folgt ein gutes Jahr. So viel Regen im März, so viel bringt auch der Juni, und so viel Nebel im März, so viel Gewitter im Sommer.

Der Widder

Wohl stösst der Widder gern nach dir,
doch ist's ein unvernünftig Tier;
wie soll man aber Menschen
nennen.
die keine Lust als Zanken kennen?

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Vollmond am 5., um 10 23 Uhr
Letztes Viertel am 12., um 18 15 Uhr
Neumond am 19., um 11 45 Uhr
Erstes Viertel am 27., um 2 31 Uhr
Obsigend am 12., um 23 14 Uhr
Nidsigend am 26., um 3 41 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat März siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat März Seite 32

I Betreibungsferien

1. _____	17. _____
2. _____	18. _____
3. _____	19. _____
4. _____	20. _____
5. _____	21. _____
6. _____	22. _____
7. _____	23. _____
8. _____	24. _____
9. _____	25. _____
10. _____	26. _____
11. _____	27. _____
12. _____	28. _____
13. _____	29. _____
14. _____	30. _____
15. _____	31. _____
16. _____	_____

Notizen

Ein ganz besonderes Jugend-Sachbuch:

Ulrich Gisiger

Der Tierpark Dählhölzli – eine von Noahs Archen

Ein Tierparkführer für Kinder

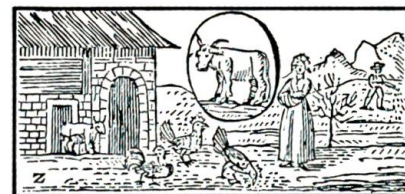
62 Seiten,
mit über 60 Illustrationen
von Esther Leist,
Pappband, nur Fr. 25.–

Das ideale Buchgeschenk
für Jugendliche ab 10 Jahren!

Im Buchhandel erhältlich oder direkt bei
Buchstämpfli Bern, Postfach 560, 3000 Bern 9
Telefon 031/300 66 77, Fax 031/300 66 88

April

Himmelserscheinungen



Montag	1	Hugo		5 43	♀ Abendstern	sehr
Dienstag	2	Abundus		6 11	☾ 15 01	schön,
Mittwoch	3	Ignaz		Aufg.		
Donnerstag	4	Gründ., Ambr.		20 45	☀ 2 07 im ♊ (6 52), totale Mondfinsternis	
Freitag	5	Karfr., Joel		21 54		es regnet,
Samstag	6	Irenäus		23 02		

15. Von der Auferstehung Jesu Mark. 16 Sonnenaufgang 6 53, Sonnenuntergang 20 04, Tageslänge 13 Std. 11 Min.

Sonntag	7	Ostern. Coelestin		—		
Montag	8	Ostern. Appoll.		0 08		rieselt
Dienstag	9	Sibylle		1 10	☾ 5 37	
Mittwoch	10	Ezechiel		2 06	♊ ♂ ♋	und
Donnerstag	11	Leo		2 55	☀ 1 36 in Erdnähe, ♂ ♂ ♋, ♀ ♂ ♋	
Freitag	12	Julius		3 37		gefriert,
Samstag	13	Egesippus		4 15		

16. Jesus kommt bei verschlossenen Türen Joh. 20 Sonnenaufgang 6 40, Sonnenuntergang 20 14, Tageslänge 13 Std. 34 Min.

Sonntag	14	Quas., Tiburtius		4 48		
Montag	15	Raphael		5 19	☾ 14 50	ganz
Dienstag	16	Daniel		5 50		
Mittwoch	17	Rudolf		Untg.	☿ 5 00	verän-
Donnerstag	18	Valerian		21 03	☀ 0 49	
Freitag	19	Werner		22 06	☀ in ♉ 21 09, ♀ ♂ ♋	
Samstag	20	Hermann		23 06		derlich

17. Vom guten Hirten Joh. 10 Sonnenaufgang 6 27, Sonnenuntergang 20 23, Tageslänge 13 Std. 56 Min.

Sonntag	21	Mis., Anselm		—	♀ ♂ ♋	
Montag	22	Kajus		0 00	☾ 13 14	und
Dienstag	23	Georg		0 49	♀ Abendstern	
Mittwoch	24	Albrecht		1 32		
Donnerstag	25	Markus		2 10	☾ 22 40 in Erdferne	
Freitag	26	Anakletus		2 44		
Samstag	27	Anastasius		3 15		

18. Über ein kleines werdet ihr mich sehen Joh. 16 Sonnenaufgang 6 15, Sonnenuntergang 20 33, Tageslänge 14 Std. 18 Min.

Sonntag	28	Jub., Vitalis		3 44		unstet
Montag	29	Peter		4 11	♊ wird rückläufig	
Dienstag	30	Quirinus		4 39	☾ 0 06	

Bauernregeln im April

Auf nassen April folgt ein trockener Juni. Regen am Karfreitag und Ostern gibt einen trockenen Sommer. April kalt und nass, füllt Scheuer und Fass.

Der Stier

Der Stier vergeudet seine Kraft in blinder Wut und Leidenschaft; drum: soll man dich für besser halten, so lass Vernunft und Tugend walten.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Vollmond am 4., um 2 07 Uhr
Letztes Viertel am 11., um 1 36 Uhr
Neumond am 18., um 0 49 Uhr
Erstes Viertel am 25., um 22 40 Uhr
Obsigend am 9., um 5 37 Uhr
Nidsigend am 22., um 13 14 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat April siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat April Seite 33

I Betreibungsferien

Notizen im April

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____

Notizen

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

Möbel nach Mass

- Eckbänke
- Tische
- Schränke
- Trögli
- Sekretäre
- Stabellen
usw.
- Spinnräder
(Spinnradrestauration)

Kleinartikel zum
Brandmalen,
Kerbschnitzen
und Malen.

**Geschenke für
Taufen, Geburts-
tage, Hochzeiten
usw.**

Zaugg + Salvisberg AG

Drechslerei Schreinerei
3533 Bowil Tel. 031/711 21 70

Verlangen Sie Prospekte

Mai

☾ Himmelserscheinungen

Mittwoch	1	Sigismund	☾	5 07	♊ 15 44	Frost, ganz schön
Donnerstag	2	Athanasius	☾	5 38		
Freitag	3	Philipp	☾	Aufg.	☼ 13 48	
Samstag	4	Florian	☾	21 55	♀ in grössten Glanz	

19. Ich gehe zu dem, der mich gesandt hat Joh. 16 Sonnenaufgang 6 04, Sonnenuntergang 20 42, Tageslänge 14 Std. 38 Min.

Sonntag	5	Cantate. Gotthard	☾	23 01	♊ wird rückläufig	und
Montag	6	Valerian	☾	—	☾ 12 25 in Erdnähe	
Dienstag	7	Otto	☾	0 01	♊ ♂ ☾	
Mittwoch	8	Stanislaus	☾	0 53	♊ ♂ ☾	
Donnerstag	9	Beat	☾	1 38	♊ ♂ ☾, ♊ wird rückläufig	warm,
Freitag	10	Gordian	☾	2 17	☾ 7 04	
Samstag	11	Luise	☾	2 51		

20. Was ihr in meinem Namen bittet Joh. 16 Sonnenaufgang 5 54, Sonnenuntergang 20 51, Tageslänge 14 Std. 57 Min.

Sonntag	12	Rog., Muttert., Pankr.	☾	3 23	☾ 21 18	dazwischen
Montag	13	Servaz	☾	3 52	♊ ♂ ☾	
Dienstag	14	Bonifaz	☾	4 22	♊ 11 11	
Mittwoch	15	Sophia	☾	4 53	♀ in unterer ♂ ☾	
Donnerstag	16	Auff., Peregrin.	☾	5 26		Donner
Freitag	17	Aaron	☾	Untg.	☼ 13 46	
Samstag	18	Erich	☾	21 51		

21. Wenn der Tröster kommen wird Joh. 15 u. 16 Sonnenaufgang 5 46, Sonnenuntergang 21 00, Tageslänge 15 Std. 14 Min.

Sonntag	19	Ex., Potentiana	☾	22 43	☾ 21 39	und
Montag	20	Christian	☾	23 28	☼ in II 20 22, ♀ ♂ ☾	Gewitter,
Dienstag	21	Konstantin	☾	—		trüb,
Mittwoch	22	Helena	☾	0 09	☾ in Erdferne	
Donnerstag	23	Dietrich	☾	0 44		
Freitag	24	Johanna	☾	1 16		
Samstag	25	Urban	☾	1 45	♊ 16 13	unlustig

22. Wer mich liebt, wird mein Wort halten Joh. 14 Sonnenaufgang 5 39, Sonnenuntergang 21 07, Tageslänge 15 Std. 28 Min.

Sonntag	26	Pfingsten, Alfred	☾	2 12		und
Montag	27	Pfingstm., Lucian	☾	2 39	☾ 9 48	rauh,
Dienstag	28	Wilhelm	☾	3 06	♊ 23 16	Reif,
Mittwoch	29	Maximus	☾	3 36		
Donnerstag	30	Hiob	☾	4 08		
Freitag	31	Petronella	☾	4 45	♀ ♂ ♂	kalt



Bauernregeln im Mai

Auf St. Urban ist das Getreide weder geraten noch verdorben. Ein kühler Mai bringt guten Wein und gibt viel Heu. Trockener Mai, dürres Jahr.

Die Zwillinge

Dass im Verein die Kraft sich mehre, das ist der Zwillings-Brüder Lehre. Vereinzelt sind wir schwach und klein, unüberwindlich im Verein.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Vollmond am 3., um 13 48 Uhr
Letztes Viertel am 10., um 7 04 Uhr
Neumond am 17., um 13 46 Uhr
Erstes Viertel am 25., um 16 13 Uhr
Obsigend am 6., um 12 25 Uhr
Nidsigend am 19., um 21 39 Uhr

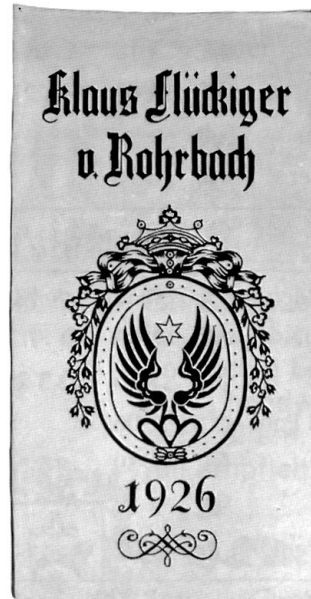
Hundertjähriger Kalender für den Monat Mai siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Mai Seite 34

I Betriebsferien

Notizen im Mai

1. _____	17. _____
2. _____	18. _____
3. _____	19. _____
4. _____	20. _____
5. _____	21. _____
6. _____	22. _____
7. _____	23. _____
8. _____	24. _____
9. _____	25. _____
10. _____	26. _____
11. _____	27. _____
12. _____	28. _____
13. _____	29. _____
14. _____	30. _____
15. _____	31. _____
16. _____	_____

Notizen



Leinensäcke bedruckt
mit Ihrem Familien-
oder Vereinswappen.
Stempel und Druck in
Handarbeit.

Ernst Ruch
Eichiweg 13
3532 Zäziwil

Tel. 031/711 27 76



Samstag	1	Nikodemus		Aufg.	☀ 22 47	Reif
23. Mir ist alle Gewalt gegeben Matth. 28			Sonnenaufgang 5 34, Sonnenuntergang 21 14, Tageslänge 15 Std. 40 Min.			
Sonntag	2	Trin., Marcel.		21 48	☾ 21 59	
Montag	3	Erasmus		22 46	☾ in Erdnähe	und
Dienstag	4	Eduard		23 35	☾ ☽ ☾, ♀ ☽ ☾	rauhe
Mittwoch	5	Cyriakus		—	♂ ☽ ☾	
Donnerstag	6	Norbert		0 18		
Freitag	7	Robert		0 54		Luft,
Samstag	8	Medardus		1 27	☾ 13 06	schön
24. Vom grossen Abendmahle Luk. 14			Sonnenaufgang 5 31, Sonnenuntergang 21 19, Tageslänge 15 Std. 48 Min.			
Sonntag	9	1. S. n. T., Diana		1 57	☾ 3 37, ♀ ☽ ☾	
Montag	10	Onophrius		2 27	☾ 13 37, ♀ Morgenstern, ♀ in unt. ☽ ☾	
Dienstag	11	Barnabas		2 57		warm,
Mittwoch	12	Alice		3 28		
Donnerstag	13	Felizitas		4 02		schauerig,
Freitag	14	Ruffinus		4 40	☽ ☽ ☽, beide ☽ ☾	
Samstag	15	Veit, Bernhard		5 22		gefroren,
25. Vom verlorenen Schafe Luk. 15			Sonnenaufgang 5 30, Sonnenuntergang 21 23, Tageslänge 15 Std. 53 Min.			
Sonntag	16	2. S. n. T., Justina		Untg.	☀ 3 36, ☾ 5 42	
Montag	17	Gaudenz		22 08		kalt und
Dienstag	18	Arnold		22 45		Reif,
Mittwoch	19	Gervas		23 18	☾ in Erdferne	
Donnerstag	20	Silver		23 48	am 21.: ♀ 4°N Aldebaran	
Freitag	21	Alban, Alois		—	☀ in ☽ 4 24, Sommeranfang, längster Tag	
Samstag	22	10 000 Ritter		0 16		
26. Vom reichen Fischfang Luk. 5			Sonnenaufgang 5 31, Sonnenuntergang 21 25, Tageslänge 15 Std. 54 Min.			
Sonntag	23	3. S. n. T., Edeltrud		0 42	☾ 18 01, ♀ ☽ ☽	warm
Montag	24	Joh. d. Täufer		1 09	☾ 7 23	und
Dienstag	25	Eberhard		1 36	☾ 3 26	hitzig,
Mittwoch	26	Johann und Paul		2 06		
Donnerstag	27	7 Schläfer		2 39	☽ 6°N Aldebaran	
Freitag	28	Benjamin		3 18		
Samstag	29	Peter und Paul		4 05		vermischt
27. Wenn ihr nicht gerechter seid. Matth. 5			Sonnenaufgang 5 34, Sonnenuntergang 21 24, Tageslänge 15 Std. 50 Min.			
Sonntag	30	4. S. n. T., Pauli Ged.		5 01	☾ 9 23, ♀ ☽ ☽	



Bauernregeln im Brachmonat

Wenn der Kuckuck nach Johanni schreit, wird's unfruchtbar und teuer. Folgt einem nassen Mai ein nasser Juni, so folgt wahrscheinlich ein nasser Sommer.

Der Krebs

Der Krebs, der trägt im Kopf den Magen, doch du sollst Hirn im Kopfe tragen, sonst mag dir wahrlich leicht gescheh'n, dass Hab und Gut den Krebsgang geh'n.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Vollmond am 1., um 22 47 Uhr
Letztes Viertel am 8., um 13 06 Uhr
Neumond am 16., um 3 36 Uhr
Erstes Viertel am 24., um 7 23 Uhr
Obsigend am 2., um 21 59 Uhr
Nidsigend am 16., um 5 42 Uhr
Obsigend am 30., um 9 23 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Juni siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Juni Seite 35

I Betreibungsferien

Notizen im Juni

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____

Notizen

Ein Schmuckstück besonderer Art
ist der mit dem Familienwappen
bedruckte Leinenzwilchsack.
Für handwerkliche Ausführung
nach altem, überliefertem Verfah-
ren empfiehlt sich

Franz Bloor.

Sackfabrik Burgdorf
Kirchbergstrasse 115, 3400 Burgdorf
Telefon 034/22 25 45



Ein Schmuckstück besonderer Art ist der mit dem Familienwappen bedruckte Leinenzwilchsack. Für handwerkliche Ausführung nach altem, überliefertem Verfahren empfiehlt sich

Franz Bloot.

Sackfabrik Burgdorf
Kirchbergstrasse 115, 3400 Burgdorf
Telefon 034/22 25 45

Juli – Heumonat

☾ Himmelserscheinungen

Montag	1	Theobald		Aufg.	☀ 5 58, 21 ♂ ☾	kühl
Dienstag	2	Mariä Heims.		22 12	☾ in Erdnähe, ♂ ♂ ☾, ♀ ♂ ☾	
Mittwoch	3	Cornelius		22 53		
Donnerstag	4	Ulrich, Berta		23 28	21 ♂ ☾	
Freitag	5	Anselm		—	☀ in Erdferne	und
Samstag	6	Esaias		0 01	☾ 11 19	

28. Jesus speist 4000 Mann Mark. 8

Sonnenaufgang 5 39, Sonnenuntergang 21 22,
Tageslänge 15 Std. 43 Min.

Sonntag	7	5. S. n. T., Joachim		0 31	☾ 20 55, ☽ 14 29, ♀ ♂ ☾	
Montag	8	Kilian		1 01		vermischt,
Dienstag	9	Cyrill		1 32		Frühreif,
Mittwoch	10	7 Brüder		2 05		
Donnerstag	11	Rahel		2 41	♀ in oberer ♂ ☾	heiss
Freitag	12	Nathan		3 21	♀ ♂ ☾	
Samstag	13	Heinrich		4 06	☾ 13 00, ♂ ♂ ☾	

29. Von dem falschen Propheten Matth. 7

Sonnenaufgang 5 45, Sonnenuntergang 21 18,
Tageslänge 15 Std. 33 Min.

Sonntag	14	6. S. n. T., Roland		4 54		
Montag	15	Margaretha		Untg.	☀ 18 15	mit
Dienstag	16	Ruth		21 21	☾ in Erdferne, Hundstage-Anfang	
Mittwoch	17	Alexis		21 52	♀ im grössten Glanz	
Donnerstag	18	Hartmann		22 21	♀ ♂ ☾	
Freitag	19	Rosina		22 47	☽ wird rückläufig	kühlen
Samstag	20	Elias		23.13		

30. Vom ungerechten Haushalter Luk. 16

Sonnenaufgang 5 53, Sonnenuntergang 21 12,
Tageslänge 15 Std. 19 Min.

Sonntag	21	7. S. n. T., Arbogast		23 40	☾ 2 55	Nächten,
Montag	22	Maria Magd.		—	☾ 4 56, ☀ in ☾ 15 18	
Dienstag	23	Apolinaris		0 08	☽ 19 49	
Mittwoch	24	Christina		0 39		
Donnerstag	25	Jakob, Christoph		1 41	♂ ♂ ☾	grosse
Freitag	26	Anna		1 55		
Samstag	27	Laura		2 45	☾ 20 50	

31. Jesus weint über Jerusalem Luk. 19

Sonnenaufgang 6 01, Sonnenuntergang 21 04,
Tageslänge 15 Std. 03 Min.

Sonntag	28	8. S. n. T., Pantaleon		3 43	21 ♂ ☾	
Montag	29	Beatrix		4 51	♀ ♂ ☾	Dürre
Dienstag	30	Jakobea		Aufg.	☀ 12 35 in Erdnähe, ♂ ♂ ☾	
Mittwoch	31	German		21 24		



Bauernregeln im Heumonat

Was Juli und August nicht kochen,
das kann der September nicht braten.
Jakobstag ohne Regen deutet auf
strengen Winter. Hundstage hell und
klar zeigen an ein gutes Jahr.

Der Löwe

Des Löwen Kraft und Heldenmut
in Kriegesdrang und Schlachten-
glut,
und nach dem Sieg ein Menschen-
herz –
das ziemt dem Schweizer allerwärts.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind
die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Vollmond am 1., um 5 58 Uhr
Letztes Viertel am 7., um 20 55 Uhr
Neumond am 15., um 18 15 Uhr
Erstes Viertel am 23., um 19 49 Uhr
Vollmond am 30., um 12 35 Uhr
Nidsigend am 13., um 13 00 Uhr
Obsigend am 27., um 20.50 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den
Monat Juli siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat
Juli Seite 36

Notizen im Juli

1. _____	17. _____
2. _____	18. _____
3. _____	19. _____
4. _____	20. _____
5. _____	21. _____
6. _____	22. _____
7. _____	23. _____
8. _____	24. _____
9. _____	25. _____
10. _____	26. _____
11. _____	27. _____
12. _____	28. _____
13. _____	29. _____
14. _____	30. _____
15. _____	31. _____
16. _____	_____

Notizen

Vitamin-Kraftfutter
Wirkstoffe+Konzentrate

Für jedes Tier
in jedem Stall

MALOSA

Stadtmühle  Schenk AG Ostermundigen
Telefon 031 932 21 81 Telefax 931 86 40

Vitamin-Kraftfutter
Wirkstoffe+Konzentrate

Für jedes Tier
in jedem Stall

MALOSA

Stadtmühle  Schenk AG Ostermundigen

Telefon 031 932 21 81 Telefax 931 86 40

August – Augstmonat



Himmelserscheinungen

Donnerstag	1	Bundesfeier		21 59	☿ 0.5°N Regulus	warm,
Freitag	2	Gustav		22 32	☾ 20 54	
Samstag	3	August		23 03	♄ 17 36, ♃ 0 00	

32. Vom Pharisäer und Zöllner Luk. 18

Sonnenaufgang 6 09, Sonnenuntergang 20 54,
Tageslänge 14 Std. 45 Min.

Sonntag	4	9. S. n. T., Dominik		23 34		vermischt
Montag	5	Oswald		—		und
Dienstag	6	Sixtus		0 07	☾ 7 25	unlustig,
Mittwoch	7	Afra		0 43		
Donnerstag	8	Reinhard		1 22	☾ 1°N Aldebaran	
Freitag	9	Roman		2 05	☾ 19 53	
Samstag	10	Lorenz		2 52	♀ 0 00, ♂ 0 00	

33. Jesus heilt einen Taubstummen Mark. 7

Sonnenaufgang 6 18, Sonnenuntergang 20 43,
Tageslänge 14 Std. 25 Min.

Sonntag	11	10. S. n. T., Gottlieb		3 43		schön
Montag	12	Klara		4 37	☾ in Erdferne	warm,
Dienstag	13	Hippolyt		5 34		
Mittwoch	14	Samuel		Untg.	☾ 9 34	
Donnerstag	15	Mariä Himmelf.		20 52		
Freitag	16	Rochus		21 19	☿ 0 00	
Samstag	17	Liberat		21 45	☾ 9 29	

34. Vom barmherzigen Samariter Luk. 10

Sonnenaufgang 6 27, Sonnenuntergang 20 31,
Tageslänge 14 Std. 04 Min.

Sonntag	18	11. S. n. T., Amos		22 13	♄ 6 47	
Montag	19	Sebald		22 42		hell,
Dienstag	20	Bernhard		23 15	♀ Morgenstern	
Mittwoch	21	Privatus		23 53	☿ Abendstern	
Donnerstag	22	Edwin		—	☾ 5 36, ☾ in ♍ 22 22	
Freitag	23	Zachäus		0 37		
Samstag	24	Bartholomäus		1 29	☾ 6 28, ♄ 0 00	

35. Von den zehn Aussätzigen Luk. 17

Sonnenaufgang 6 36, Sonnenuntergang 20 18,
Tageslänge 13 Std. 42 Min.

Sonntag	25	12. S. n. T., Ludwig		2 30		
Montag	26	Severin		3 39	♄ 0 00, ♄ 0 00	
Dienstag	27	Gebhard		4 53	☾ in Erdnähe	
Mittwoch	28	Augustin		6 10	☾ 19 52, Hundstage-Ende	
Donnerstag	29	Joh. Enth.		Aufg.		
Freitag	30	Adolf		21 00	☾ 7 40, ♄ 0 00	ungestüm
Samstag	31	Rebekka		21 33	♄ 0 56, ♂ 6°S Pollux	



Bauernregeln im Augstmonat

Wenn St.-Bartholomäus-Tag schön ist, so hat man ein gutes Weinjahr und guten Herbst zu hoffen. Gewitter nach St. Bartholomäus sind meist heftig.

Die Jungfrau

Der Jungfrau Stern, so sanft und mild,
er ist ein lieblich Himmelsbild,
und mag uns deuten, was auf Erden
sie seien – oder sollten werden.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Letztes Viertel am 6., um 7 25 Uhr
Neumond am 14., um 9 34 Uhr
Erstes Viertel am 22., um 5 36 Uhr
Vollmond am 28., um 19 52 Uhr
Nidsigend am 9., um 19 53 Uhr
Obsigend am 24., um 6 28 Uhr

Hunderjähriger Kalender für den Monat August siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat August Seite 36

1. _____	17. _____
2. _____	18. _____
3. _____	19. _____
4. _____	20. _____
5. _____	21. _____
6. _____	22. _____
7. _____	23. _____
8. _____	24. _____
9. _____	25. _____
10. _____	26. _____
11. _____	27. _____
12. _____	28. _____
13. _____	29. _____
14. _____	30. _____
15. _____	31. _____
16. _____	_____

Notizen

Festzug Bern 800

Erinnerungsmappe

mit 32 kolorierten Zeichnungen
von Martin Ryser,
Format 28×35 cm,
Preis Fr. 55.–

Videokassette

(90 Minuten)
Festzug Bern 800,
Preis Fr. 35.–

Zu beziehen bei:



Verlag Stämpfli+Cie AG Bern
Postfach 560, 3000 Bern 9
Telefon 031/300 66 77
Fax 031/300 66 88

September – Herbstmonat



Himmelserscheinungen

36. Niemand kann zwei Herren dienen Matth. 6

Sonnenaufgang 6 46, Sonnenuntergang 20 06,
Tageslänge 13 Std. 20 Min.

Sonntag	1	13. S. n. T., Verena		22 06		unlustig
Montag	2	Absalom		22 42	♀ 9°S Pollux	und
Dienstag	3	Theodosius		23 20		ungestüm
Mittwoch	4	Esther		—	☾ 21 06 0.9°N Aldebaran, ♀ ♂ ♂, 2l w. rechtl.	
Donnerstag	5	Herkules		0 02		mit
Freitag	6	Magnus		0 48	☾ 2 56	
Samstag	7	Regina		1 38		Regen,

37. Vom Jüngling zu Nain Luk. 7

Sonnenaufgang 6 55, Sonnenuntergang 19 52,
Tageslänge 12 Std. 57 Min.

Sonntag	8	14. S. n. T., Mariä Geb.		2 31	♀ ♂ ♂, ♂ ♂ ♂	
Montag	9	Gorgon		3 27	☾ in Erdferne	
Dienstag	10	Edgar		4 25		schön,
Mittwoch	11	Felix u. Regula		5 24		
Donnerstag	12	Tobias		6 24		
Freitag	13	Hektor		Untg.	☾ 1 07, ☾ 15 41	
Samstag	14	Notburga		20 17	☾ 11 20	

38. Jesus heilt einen Wassersüchtigen Luk. 14

Sonnenaufgang 7 04, Sonnenuntergang 19 38,
Tageslänge 12 Std. 34 Min.

Sonntag	15	Eidg. Bettag, Roland		20 46		Regen,
Montag	16	Euphemia		21 18		schön,
Dienstag	17	Lambert		21 54	☾ in unterer ♂ ♂	
Mittwoch	18	Rosa		22 35		
Donnerstag	19	Januarius		23 24		
Freitag	20	Eustachius		—	☾ 13 23, ☾ 13 20	Regen,
Samstag	21	Matthäus		0 20	☾ ♂ ♂	

39. Das vornehmste Gebot Matth. 22

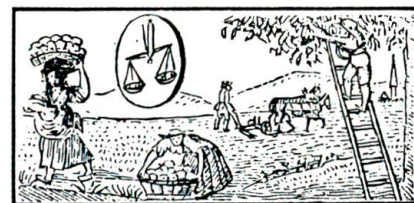
Sonnenaufgang 7 13, Sonnenuntergang 19 23,
Tageslänge 12 Std. 10 Min.

Sonntag	22	16. S. n. T., Moritz		1 23	☾ in ☾ 20 00, Herbstanf., Tagundnachtgleiche	
Montag	23	Thekla		2 33	am 22.: ☾ ♂ ♂, ♀ ♂ ♂	
Dienstag	24	Gerhard		3 46	☾ in Erdnähe	
Mittwoch	25	Kleophas		5 01		schön,
Donnerstag	26	Cyprian		6 17	☾ 17 12, ♀ ♂ ♂	
Freitag	27	Gotthelf		Aufg.	☾ 4 51, ☾ 11 01, totale Mondfinsternis	
Samstag	28	Wenzel		20 02		Frühreif,

40. Jesus heilt einen Gichtbrüchigen Matth. 9

Sonnenaufgang 7 22, Sonnenuntergang 19 09,
Tageslänge 11 Std. 47 Min.

Sonntag	29	17. S. n. T., Michael		20 37		
Montag	30	Urs, Hieronymus		21 15		warm



Bauernregeln im Herbstmonat

Wenn im September noch Donnerwetter aufsteigen, so sollen sie viel Schnee für den Winter und ein darauffolgendes fruchtbares Jahr ankündigen. Wenn die Zugvögel nicht vor Michaeli wegziehen, so deutet's auf gelindes Wetter, wenigstens vor Weihnachten.

Die Waage

Dich soll die Himmelswaag' erinnern
an jene Waage, die im Innern
dir all' dein Sinnen, Tun und Wort
gerecht soll wägen fort und fort.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Letztes Viertel am 4., um 21 06 Uhr
Neumond am 13., um 1 07 Uhr
Erstes Viertel am 20., um 13 23 Uhr
Vollmond am 27., um 4 51 Uhr
Nidsigend am 6., um 2 56 Uhr
Obsigend am 20., um 13 20 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat September siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat September Seite 38

I Betriebsferien

Notizen im September

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____

Notizen

[illegible]

Der prompte Aufziehservice

- Fotos und Bilder auf Holzfaser-, Kunststoff- und Aluminiumplatten
- Karten und Pläne auf Gewebe

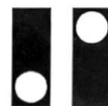


Foto-, Aufziehservice
Buchbinderei Rhyn AG
Falkenweg 5, Bern
Telefon 301 20 87
Telefax 302 44 28

Oktober – Weinmonat



Himmelserscheinungen

Dienstag	1	Remigius		21 56	☾ 0.8°N Aldebaran	<i>schönes</i>
Mittwoch	2	Leodegar		22 41		
Donnerstag	3	Ewald		23 31	☾ 10 52, ♀ Morgenstern	
Freitag	4	Franz		—	☾ 14 04, ♀ 0.2°S Regulus	
Samstag	5	Placidus		0 23		<i>Wetter,</i>

41. Von der königlichen Hochzeit Matth. 22

Sonnenaufgang 7 32, Sonnenuntergang 18 56
Tageslänge 11 Std. 24 Min.

Sonntag	6	18. S. n. T., Angela		1 18	☾ in Erdferne, ♀ wird rechtläufig	
Montag	7	Judith		2 15	♂♂☾	<i>trüb,</i>
Dienstag	8	Pelagius		3 14		
Mittwoch	9	Dionysius		4 14	♀♂☾	
Donnerstag	10	Gideon		5 15	☾ 22 48, ♂ wird rechtläufig	
Freitag	11	Burkhard		6 17	♂ 18 29	
Samstag	12	Wilfried		Untg.	☾ 16 15, partielle Sonnenfinsternis	

42. Jesus heilt den Sohn des königlichen Beamten Joh. 4

Sonnenaufgang 7 41, Sonnenuntergang 18 42,
Tageslänge 11 Std. 01 Min.

Sonntag	13	19. S. n. T., Koloman		19 19		<i>schöne</i>
Montag	14	Hedwig		19 54		<i>lustige</i>
Dienstag	15	Theresia		20 34		<i>Zeit,</i>
Mittwoch	16	Gallus		21 21		
Donnerstag	17	Just		22 15	☾ 18 51	<i>kalte Nächte,</i>
Freitag	18	Lukas		23 16	♂♂☾	
Samstag	19	Ferdinand		—	☾ 20 09, ♀♂☾	

43. Vom Schalksknecht Matth. 18

Sonnenaufgang 7 51, Sonnenuntergang 18 29,
Tageslänge 10 Std. 38 Min.

Sonntag	20	20. S. n. T., Wendelin		0 22	♂♂☾	
Montag	21	Ursula		1 32		<i>Reif,</i>
Dienstag	22	Kordula		2 44	☾ in Erdnähe	
Mittwoch	23	Severin		3 57	☾ in ☿ 5 18	<i>am</i>
Donnerstag	24	Salome		5 10	☿ 20 19, ☾ 3 15, ♀♂☾	
Freitag	25	Krispin		6 23		<i>Nachmittag</i>
Samstag	26	Amand		Aufg.	☾ 16 11	

44. Vom Zinsgroschen Matth. 22

Sonnenaufgang 7 02, Sonnenuntergang 17 18,
Tageslänge 10 Std. 16 Min.

Sonntag	27	21. S. n. T., Sabine		18 08		<i>schön,</i>
Montag	28	Simon u. Judas		18 48		<i>trüb</i>
Dienstag	29	Narziss		19 32	♂ 1.2°N Regulus, ☾ 0.9°N Aldebaran	
Mittwoch	30	Alois		20 20	☾ 18 53	<i>und</i>
Donnerstag	31	Wolfgang		21 12		<i>neblig</i>



Bauernregeln im Weinmonat

Viel Frost und Schnee in diesem Monat deutet auf milde Witterung im Januar. Ein alter Vers sagt: Will das Laub nicht gerne von den Bäumen fallen, so wird ein kalter Winter erschallen.

Der Skorpion

Arg schmerzt des Skorpiones Stich, zerdrück den Wurm, so heilt er dich, viel schlimmer ist Fraubasengift, das unvermerkt, doch sicher trifft.

Vom 31. März bis 26. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben.

Letztes Viertel am 4., um 14 04 Uhr
Neumond am 12., um 16 15 Uhr
Erstes Viertel am 19., um 20 09 Uhr
Vollmond am 26., um 16 11 Uhr
Nidsigend am 3., um 10 52 Uhr
Obsigend am 17., um 18 51 Uhr
Nidsigend am 30., um 18 53 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Oktober siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Oktober Seite 40

Notizen im Oktober

1. _____	17. _____
2. _____	18. _____
3. _____	19. _____
4. _____	20. _____
5. _____	21. _____
6. _____	22. _____
7. _____	23. _____
8. _____	24. _____
9. _____	25. _____
10. _____	26. _____
11. _____	27. _____
12. _____	28. _____
13. _____	29. _____
14. _____	30. _____
15. _____	31. _____
16. _____	_____

Notizen

**Bestellen Sie
per Telefon:
jedes Buch aus
jedem Verlag an
jede Adresse.**

**Versandbuchhandlung
Buchstämpfli Bern**

 **Stämpfli** Postfach 560
3000 Bern 9
Telefon 031/300 66 77
Telefax 031/300 66 88

November – Wintermonat

☾ Himmelserscheinungen

Freitag	1	Allerheiligen, Bert.	☿	22 07	♀ in oberer ☾ ☉	schön
Samstag	2	Allerseelen	☿	23 04		und

45. Von der Tochter des Jairus Matth. 9
Sonnenaufgang 7 12, Sonnenuntergang 17 07, Tageslänge 9 Std. 55 Min.

Sonntag	3	Ref.-Sonnt., Theophil	☿	—	☾ 8 50 in Erdferne	
Montag	4	Sigmund	☿	0 02		lustig,
Dienstag	5	Malachias	♏	1 01	♂♂☾	
Mittwoch	6	Leonhard	♏	2 01		Regen,
Donnerstag	7	Florentin	♏	3 02	☾ 6 36	
Freitag	8	Klaudius	♏	4 05	♏ 1 05, ♀♂☾	
Samstag	9	Theodor	♏	5 10		

46. Jesus heilt einen Aussätzigen Matth. 8
Sonnenaufgang 7 22, Sonnenuntergang 16 57, Tageslänge 9 Std. 35 Min.

Sonntag	10	23. S. n. T., Thaddäus	☿	6 16		dann
Montag	11	Martin	☿	Untg.	☾ 5 16	
Dienstag	12	Emil	☿	18 15		Schnee,
Mittwoch	13	Briccius	♏	19 08		
Donnerstag	14	Friedrich	♏	20 08	☾ 0 29	
Freitag	15	Leopold	♏	21 13	♏♂☾, ♀♂☾	schön,
Samstag	16	Otmar	♏	22 23	☾ in Erdnähe, ♂♂☾, ♀ 4°N Spica	

47. Vom Schifflein Christi Matth. 8
Sonnenaufgang 7 33, Sonnenuntergang 16 50, Tageslänge 9 Std. 17 Min.

Sonntag	17	24. S. n. T., Bertold	☿	23 34		
Montag	18	Eugen	☿	—	☾ 2 09	
Dienstag	19	Elisabeth	☿	0 46		unlustiges
Mittwoch	20	Edmund	☿	1 58	☾ 9 28, ♀♂☾, ♀ 3°N Antares	
Donnerstag	21	Rufinus	♏	3 08	♏ 0 30	
Freitag	22	Cäcilia	♏	4 18	☉ in ♀ 1 49	
Samstag	23	Klemens	♏	5 27		

48. Vom guten Samen Matth. 13
Sonnenaufgang 7 42, Sonnenuntergang 16 43, Tageslänge 9 Std. 01 Min.

Sonntag	24	25. S. n. T., Chrysog.	☿	6 33		
Montag	25	Katharina	☿	Aufg.	☉ 5 10, ☾ 0.9°N Aldebaran	
Dienstag	26	Konrad	☿	18 10		Wetter
Mittwoch	27	Jeremias	☿	19 01	☾ 4 30	
Donnerstag	28	Noah	☿	19 55		
Freitag	29	Saturnin	☿	20 51		
Samstag	30	Andreas	☿	21 49		



Bauernregeln im Wintermonat

Ist's auf Martinistag trüb, so soll ein leidlicher, ist es aber hell, ein kalter Winter folgen. Wie das Wetter in der letzten Hälfte dieses Monats ist, so soll es im nächsten Herbst sein.

Der Schütz

Es kann der beste Schütze fehlen, doch darf man zu den guten zählen, wer jedes Schusses, ungezählt, und immerdar das Ziel verfehlt!

Letztes Viertel am 3., um 8 50 Uhr
Neumond am 11., um 5 16 Uhr
Erstes Viertel am 18., um 2 09 Uhr
Vollmond am 25., um 5 10 Uhr
Obsigend am 14., um 0 29 Uhr
Nidsigend am 27., um 4 30 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat November siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat November Seite 41

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____

Notizen

Hermann Böschenstein

Zwischen Diplomatie und Gesellschaft

Der Schweizer Gesandte in der Weimarer Republik (1922–1932) Hermann Rüfenacht

126 Seiten, 4 Abbildungen, broschiert, Fr. 32.-.

Schwerpunkte dieses Buches sind die Briefe, welche Minister Rüfenacht in der Zeit als Gesandter in Berlin an seinen Freund, den damaligen Bundesrat Heinrich Häberlin, richtete.

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen
oder direkt bei **Buchstämpfli**,
Postfach 560, 3000 Bern 9,
Telefon 031/300 66 77, Fax 031/300 66 88.



Verlag Stämpfli+Cie AG Bern

Dezember – Christmonat

Himmelserscheinungen

49. Es werden Zeichen geschehen Luk. 21

Sonnenaufgang 7 51, Sonnenuntergang 16 39,
Tageslänge 8 Std. 48 Min.

Sonntag	1	1. Adv., Eligius		22 47	☾ in Erdferne	<i>unlustig,</i>
Montag	2	Xaver		23 47		<i>trübe</i>
Dienstag	3	Luzius		—	☾ 6 06, ♂♂☾	
Mittwoch	4	Barbara		0 47	☾ 16 34, ♀ wird rechtläufig	
Donnerstag	5	Abigail		1 48	♂♂ 6 18	<i>Nebel und</i>
Freitag	6	Nikolaus		2 51		
Samstag	7	Agatha		3 56		

50. Johannes im Gefängnis Matth. 11

Sonnenaufgang 7 59, Sonnenuntergang 16 37,
Tageslänge 8 Std. 38 Min.

Sonntag	8	2. Adv., Mariä Empf.		5 03	♀♂☾	<i>Schnee,</i>
Montag	9	Joachim, Valeria		6 10		<i>trocken,</i>
Dienstag	10	Walter		Untg.	☼ 17 56	
Mittwoch	11	Damasus		17 53	☾ 10 08	
Donnerstag	12	Otilia		18 59	♂♂☾, ♀♂☾	
Freitag	13	Luzia		20 09	☾ in Erdnähe, ♂♂☾, ♀♂☾	
Samstag	14	Nikasius		21 22		<i>rauh</i>

51. Zeugnis Johannes Joh. 1

Sonnenaufgang 8 05, Sonnenuntergang 16 37,
Tageslänge 8 Std. 32 Min.

Sonntag	15	3. Adv., Abraham		22 36	♂ Abendstern	
Montag	16	Adelheid		23 48		
Dienstag	17	Lazarus		—	☾ 10 31, ☾ 16 01, ♀♂☾	
Mittwoch	18	Wunibald		0 59	♂♂ 1 23	
Donnerstag	19	Nemesius		2 09		<i>und</i>
Freitag	20	Achilles		3 17		
Samstag	21	Thomas		4 23	☾ in ♂ 15 05, Winteranfang, kürzester Tag	

52. Rufende Stimme Luk. 3

Sonnenaufgang 8 10, Sonnenuntergang 16 40,
Tageslänge 8 Std. 30 Min.

Sonntag	22	4. Adv., Florin		5 26		
Montag	23	Dagobert		6 25	☾ 0.9°N Aldebaran	
Dienstag	24	Adam und Eva		Aufg.	☼ 21 41, ☾ 13 29, ♀ 6°N Antares	
Mittwoch	25	Weihnachten		17 45		<i>frostig,</i>
Donnerstag	26	Stephan		18 40		
Freitag	27	Johannes		19 38		
Samstag	28	Kindleintag		20 36		<i>Regen,</i>

53. Josef und Maria verwunderten sich Luk. 2

Sonnenaufgang 8 12, Sonnenuntergang 16 45,
Tageslänge 8 Std. 33 Min.

Sonntag	29	S. n. Weihn., Jonath.		21 35	☾ in Erdferne	
Montag	30	David		22 34		<i>trockenes</i>
Dienstag	31	Silvester		23 34		<i>Wetter</i>



Bauernregeln im Christmonat

Fangen die Nachtigallen in den Stuben bald nach Weihnachten zu schlagen an, so wird der Frühling warm und früh; wenn sie spät anfangen, spät und kalt. Kalter Christmonat mit viel Schnee verheißt ein fruchtbares Jahr.

Der Steinbock

Der Steinbock, der auf Felsen lebt, nur nach den freien Höhen strebt, im Streite kühn, in Sitten mild; das ist der Schweizer Himmelsbild.

Letztes Viertel am 3., um 6 06 Uhr
Neumond am 10., um 17 56 Uhr
Erstes Viertel am 17., um 10 31 Uhr
Vollmond am 24., um 21 41 Uhr
Obsigend am 11., um 10 08 Uhr
Nidsigend am 24., um 13 29 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Dezember siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Dezember Seite 42

! Betriebsferien

Notizen

Die Kollektivversicherung Landwirtschaft ist die ideale
Krankenversicherung für den Landwirt, seine Angehörigen und Mitarbeiter.
Auskunft und Anmeldeformulare sind erhältlich beim Bernischen Bauernverband, Optingenstrasse 1,
3000 Bern, bei der KRANKENKASSE KKB, Laubegg-
strasse 68, 3000 Bern 32, Telefon 031/350 61 11
oder einer der 480 Geschäftsstellen.
**KKB**
Stark für Ihre Gesundheit

Auskunft und Anmeldeformulare sind erhältlich beim Bernischen Bauernverband, Optingenstrasse 1, 3000 Bern, bei der KRANKENKASSE KKB, Laubeggstrasse 68, 3000 Bern 32, Telefon 031/350 61 11 oder einer der 480 Geschäftsstellen.

